

**GESETZESTECHNISCHE
RICHTLINIEN (GTR)**

**DIRECTIVES SUR LA
TECHNIQUE LÉGISLATIVE (DTL)**

**DIRETTIVE DI TECNICA
LEGISLATIVA (DTL)**

**DIRECTIVES SUR LA TECHNIQUE LÉGISLATIVE (DTL)
DIRETTIVE DI TECNICA LEGISLATIVA (DTL)**



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundeskanzlei BK
Chancellerie fédérale ChF
Cancelleria federale CaF
Chanzlia federala ChF

Indice

Decreti federali che approvano un trattato internazionale sottostante a referendum facoltativo	3
Indice	4

1 **Decreti federali che approvano un trattato internazionale sottostante a referendum facoltativo**

226 La clausola di referendum ha il tenore seguente:

Il presente decreto sottostà a referendum facoltativo (art. 141 cpv. 1 lett. d n. [1, 2 o 3] Cost.).

Indice

- 2 -

226 3

- C -

clausola di referendum 3

- D -

decreti federali (struttura formale) 3

decreti federali (tipi di) 3

disposizioni finali 3

- T -

trattato internazionale 3